

## **Международный союз патентной кооперации (Союз РСТ)**

### **Ассамблея**

**Сорок шестая (27-я внеочередная) сессия  
Женева, 22 – 30 сентября 2014 г.**

#### **ПРЕДЛАГАЕМЫЕ ПОПРАВКИ К ИНСТРУКЦИИ К РСТ**

*Документ подготовлен Международным бюро*

#### **РЕЗЮМЕ**

1. В настоящем документе содержатся предложения о внесении поправок в Инструкцию к Договору о патентной кооперации (РСТ)<sup>1</sup> и принятии директив об обновлении перечней государств, отвечающих критериям для снижения некоторых пошлин РСТ, которые были согласованы Рабочей группой РСТ («Рабочей группой») с целью их представления Ассамблее для рассмотрения в ходе ее нынешней сессии. Предлагаемые поправки к Инструкции, изложенные в приложении I к настоящему документу, касаются следующих вопросов:

- (а) пересмотр квалификационных критериев для снижения пошлин для некоторых категорий заявителей из некоторых стран, в частности развивающихся и наименее развитых стран (НРС) (предлагаемая поправка к пункту 5 Перечня пошлин); соответствующие предлагаемые директивы об обновлении перечней государств, отвечающих критериям для снижения некоторых пошлин РСТ, изложенные в приложении II к настоящему документу;

---

<sup>1</sup> В настоящем документе содержатся ссылки на статьи РСТ и правила Инструкции к РСТ («Инструкция») или положения, которые соответственно предлагается изменить или дополнить. Ссылки на «национальное законодательство», «национальные заявки», «национальную фазу» и т.д. включают в себя ссылки на региональное законодательство, региональные заявки, региональную фазу и т.д.

- (b) отмена снижения пошлин для заявок, подаваемых с использованием РСТ-EASY (подача международной заявки на бумаге вместе с копией заявления и реферата в электронной форме) (предлагаемое изъятие пункта 4(а) Перечня пошлин);
- (c) введение требования для заявителей, обращающихся со специальной просьбой о раннем переходе на национальную фазу, подавать любую просьбу о восстановлении права на приоритет в указанном или выбранном ведомстве в течение одного месяца с даты получения специальной просьбы о раннем переходе на национальную фазу (предлагаемые поправки к правилам 49ter и 76);
- (d) изъятие ссылки на пункт (а) правила 90bis.5 вследствие внесения поправки в правило 90bis.5, принятой Ассамблеей в октябре 2012 г. (предлагаемые поправки к правилу 90.3); и
- (e) разрешение Международному бюро в случаях, когда оно получает уведомление об изъятии вместе с копией общей доверенности, обрабатывать уведомление об изъятии, не требуя от агента представления отдельной доверенности (предлагаемые поправки к правилу 90.5).

### **ПРЕДЛАГАЕМЫЕ ПОПРАВКИ; ПРЕДЛАГАЕМЫЕ ДИРЕКТИВЫ (НРС)**

#### **СНИЖЕНИЕ ПОШЛИН ДЛЯ НЕКОТОРЫХ КАТЕГОРИЙ ЗАЯВИТЕЛЕЙ ИЗ НЕКОТОРЫХ СТРАН, В ОСОБЕННОСТИ ИЗ РАЗВИВАЮЩИХСЯ И НАИМЕНЕЕ РАЗВИТЫХ СТРАН**

2. Рабочая группа на своей седьмой сессии, состоявшейся 10-13 июня 2014 г., утвердила предлагаемые поправки к Перечню пошлин, изложенные в приложении I к настоящему документу, о пересмотре квалификационных критериев для снижения пошлин, и приняла предлагаемые директивы об обновлении перечней государств, отвечающих критериям для снижения некоторых пошлин РСТ, изложенные в приложении II к настоящему документу, с целью их представления Ассамблее для рассмотрения в ходе ее нынешней сессии, с учетом возможных последующих редакционных изменений, которые будут внесены Секретариатом (см. пункт 29 резюме Председателя, документ РСТ/WG/7/29, воспроизведенное в приложении к документу РСТ.А/46/1).
3. Поправки к пункту 5 Перечня пошлин предусматривают обновление критерия, основанного на доходах, и введение критерия, основанного на инновациях, которые должны использоваться при определении государств, граждане и резиденты которых имеют право на снижение пошлин, перечисленных в Перечне пошлин в отношении международных заявок, подаваемых заявителями, которые являются физическими лицами. Все заявители из государств, которые классифицируются как НРС, независимо от того, являются ли они физическими или юридическими лицами, будут продолжать пользоваться действующими в настоящее время сниженными ставками пошлин.
4. В соответствии с предложенной поправкой основанный на доходах критерий в пункте 5(а) Перечня пошлин устанавливает, что любое государство, для того чтобы пользоваться снижением пошлин, должно иметь валовой внутренний продукт (ВВП) на душу населения, определяемый согласно публикуемым Организацией Объединенных Наций последним 10-летним средним показателям ВВП на душу населения в постоянных ценах 2005 г. в долл. США, в размере не более 25 000 долл. США. Предложение использовать 10-летний средний показатель ВВП на душу населения объясняется стремлением учесть то обстоятельство, что некоторые государства могут испытывать сильный экономический рост, но их экономика может быть менее стабильной, чем экономика других стран с сопоставимым ВВП на душу населения. Предложение использовать постоянные цены в долларах США устраняет влияние инфляции или

дефляции, что позволяет получить показатель реальных доходов в расчете на душу населения.

5. В дополнение к выполнению критерия, основанного на доходах, предлагается также ввести для государств критерий, основанный на инновациях: граждане и резиденты государства, являющиеся физическими лицами, подают менее 10 международных заявок в год (на миллион населения) или менее 50 международных заявок в год (в абсолютных цифрах), согласно среднегодовым показателям подачи заявок за последние пять лет, опубликованным Международным бюро. Использование двух показателей призвано не допустить крайних ситуаций, так как в случае очень малых государств достаточно лишь нескольких заявок, чтобы превысить лимит в менее чем «10 международных заявок в год (на миллион населения)»; для выполнения критерия, основанного на инновациях, государство должно соответствовать лишь одному из двух показателей.

6. Ввиду меняющихся экономических условий государств и возможных изменений в использовании системы РСТ Международному бюро предлагается каждые пять лет обновлять перечни государств, отвечающих критериям, изложенным в пунктах 5(a) и (b) Перечня пошлин, согласно принятым Ассамблеей директивам, изложенным в приложении II к настоящему документу (по аналогии с принятыми Ассамблеей директивами об установлении новых сумм некоторых пошлин РСТ в иных валютах, чем швейцарские франки, в случае изменения обменных курсов соответствующих валют (правила РСТ 15.2(d) и 16.1(d)). Пересмотренные перечни будут предоставляться государствам на основе соответствующих данных по состоянию на день открытия Ассамблеи РСТ, проходящей в «год пересмотра», и после исправления возможных фактических ошибок новые перечни будут вступать в силу с 1 января следующего года.

7. Предлагаемые директивы, изложенные в приложении II, в своем пункте 3 также содержат описание механизма, в соответствии с которым в тех случаях, когда государство не отвечает ни одному из предложенных новых критериев и, следовательно, не отвечает условиям для снижения пошлин, но новые данные, используемые в качестве показателей как для критерия, основанного на доходах, так и для критерия, основанного на инновациях, показывают, что заявители в данном государстве имеют право на такое снижение пошлин, это государство может просить о его включении в перечень, с тем чтобы его заявители могли пользоваться снижением пошлин, не дожидаясь составления новых перечней в рамках их регулярного обновления каждые пять лет.

8. Следует отметить, что в пункты 1(i) и 3 проекта директив были внесены дополнительные редакционные изменения, помимо текста, принятого Рабочей группой. Принятый Рабочей группой текст пункта 1(i) по недосмотру содержал ссылку только на показатель для критерия, основанного на доходах («последние 10-летние средние показатели валового внутреннего продукта на душу населения, опубликованные Организацией Объединенных Наций»). Поэтому предлагается внести дополнительное изменение в пункт 1(i) проекта директив, включив в него слова «и согласно последним среднегодовым за 5 лет показателям подачи заявок по процедуре РСТ, опубликованным Международным бюро, соответственно».

9. Кроме того, принятый Рабочей группой текст пункта 3 по недосмотру содержал ссылки только на «новые показатели ВВП на душу населения» и «пересмотренный перечень государств, классифицированных Организацией Объединенных Наций как наименее развитые страны», в качестве условий применения механизма, изложенного в пункте 3 директив, но не содержал ссылки на «новые данные о подаче заявок по процедуре РСТ физическими лицами из данного государства» в качестве возможного условия применения данного механизма. Поэтому предлагается дополнительно изменить пункт 3 проекта директив с тем, чтобы обеспечить применение механизма, описанного в пункте 7 выше, и в случае публикации новых данных о подаче заявок по процедуре РСТ физическими лицами из определенного государства, которые показывают, что заявители из этого государства могут иметь право на снижение пошлин.

Кроме того, предлагается исключить ошибочную ссылку на «очередные» сессии Ассамблеи (в рамках предлагаемого 5-летнего цикла Ассамблея будет проводить пересмотры как на очередных, так и внеочередных сессиях) и заменить ошибочную ссылку на «пересмотренные данные о национальном доходе на душу населения» правильной ссылкой на «пересмотренные данные о валовом внутреннем продукте на душу населения».

10. Таким образом, если опубликованные новые данные о ВВП на душу населения или подаче заявок физическими лицами по процедуре РСТ или пересмотренный перечень государств, классифицированных Организацией Объединенных Наций как НРС, показывают, что заявители из соответствующего государства имеют право на снижение пошлин, данное государство может просить о его включении в перечень, с тем чтобы его заявители могли пользоваться снижением пошлин, не дожидаясь составления новых перечней в рамках их регулярного обновления каждые пять лет. Однако, если вследствие изменения ситуации государство теряет право на снижение пошлин, будь то в результате увеличения ВВП на душу населения и/или числа заявок, поданных физическими лицами по процедуре РСТ, или в результате того, что страна более не классифицируется Организацией Объединенных Наций как наименее развитая страна, заявители из данного государства будут продолжать пользоваться снижением пошлин до обновления перечней в рамках 5-летнего цикла их регулярного пересмотра.

11. Согласно предлагаемой поправке к пункту 5 Перечня пошлин, изложенные в подпунктах 5(a) и (b) Перечня пошлин критерии снижения пошлин подлежат пересмотру Ассамблеей каждые пять лет. Кроме того, Рабочая группа рекомендовала, чтобы через два года после внесения поправок, предложенных в отношении пункта 5 Перечня пошлин, был подготовлен отчет о применении новых критериев (см. пункт 31 резюме Председателя, документ РСТ/WG/7/29, воспроизведенное в приложении к документу РСТ/А/46/1).

12. Что касается вступления в силу данных поправок к Перечню пошлин, изложенных в приложении I к настоящему документу, то Рабочая группа постановила рекомендовать Ассамблее, чтобы данные поправки вступили в силу 1 июля 2015 г. и чтобы к ним применялись обычные положения, касающиеся подлежащей уплате суммы в случае изменения пошлины (правило 15.4 в отношении международной пошлины за подачу: уплате подлежит сумма, применимая на дату получения международной заявки Получающим ведомством; правило 45bis.2(c) в отношении пошлины за обработку дополнительного поиска: уплате подлежит сумма, применимая на дату, на которую уплачивается пошлина за обработку дополнительного поиска; и правило 57.3(d) в отношении пошлины за обработку согласно главе II: уплате подлежит сумма, применимая на дату, на которую уплачивается пошлина за обработку) (см. пункт 30 резюме Председателя, документ РСТ/WG/7/29, воспроизведенное в приложении к документу РСТ/А/46/1).

13. Предлагаемый первый перечень государств, заявители из которых будут иметь право на снижение пошлин в соответствии с новыми критериями, которые начнут действовать с 1 июля 2015 г., даты вступления в силу предлагаемых поправок к Перечню пошлин, согласно имеющимся данным по состоянию на 2012 г. включительно, приводится в приложении III к настоящему документу. В этой связи следует отметить, что директивы, изложенные в приложении II к настоящему документу, касаются только *обновления* перечней государств, а не составления первого перечня государств, заявители из которых будут иметь право на снижение пошлин в соответствии с новыми критериями. Тем не менее предлагается, чтобы данный первый перечень отвечал основным принципам директив и, следовательно, был составлен аналогичным образом, за исключением того, что он должен основываться, главным образом, на информации, приводимой в пункте I к документу РСТ/WG/7/26 и послужившей основой для рекомендации Рабочей группы, с учетом, в частности, следующего:

- (a) как и в случае с документом РСТ/WG/7/26, данные по ВВП приводятся за 2012 г.; данные по ВВП за 2013 г. будут опубликованы Организацией Объединенных Наций только в 2014 г.;
- (b) как и в случае с документом РСТ/WG/7/26, данные о международных заявках, поданных физическими лицами, приводятся за 2012 г. (международные заявки, датой международной подачи которых является 2012 г.);
- (c) в перечень был включен Южный Судан;
- (d) согласно последнему перечню НРС, опубликованному Организацией Объединенных Наций в 2014 г., Самоа более не относится к наименее развитым странам; тем не менее предлагается использовать в основе данного первого перечня государств, главным образом, информацию, приводимую в приложении I к документу РСТ/WG/7/26 и послужившую основой для рекомендации Рабочей группы, и, таким образом, в течение первого 5-летнего периода позволить гражданам и резидентам Самоа продолжать пользоваться условиями, применимыми в случае НРС.

14. Следует отметить, что изложенный в приложении III перечень государств включает 10 государств, заявители из которых не имеют права на снижение пошлин в соответствии с действующими в настоящее время критериями, но будут иметь такое право в соответствии с новыми критериями. Этими государствами являются: Багамские Острова, Греция, Кипр, Мальта, Науру, Палау, Португалия, Саудовская Аравия, Словения и Суринам. С другой стороны, перечень также включает два государства, заявители из которых имеют права на снижение пошлин в соответствии с действующими в настоящее время критериями, но не будут иметь такого права в соответствии с новыми критериями, а именно Объединенные Арабские Эмираты и Сингапур.

15. В соответствии с основными принципами директив Договаривающимся государствам и государствам, имеющим право на статус наблюдателя в Ассамблее, предлагается до окончания сессии Ассамблеи 2014 г. представить свои замечания к перечню государств, изложенному в приложении III. Кроме того, предлагается, чтобы вскоре по завершении сессии 2014 г. Генеральный директор составил первый перечень государств, имеющих право на снижение пошлин в соответствии с предлагаемыми новыми критериями, приняв во внимание любые полученные замечания, с тем чтобы его применение было начато с даты вступления в силу пересмотренного Перечня пошлин (см. пункт 12 выше).

#### ПРЕКРАЩЕНИЕ ЭКСПЛУАТАЦИИ РСТ-EASY

16. Рабочая группа на своей седьмой сессии, состоявшейся 10-13 июня 2014 г., утвердила предлагаемые поправки к Перечню пошлин, изложенные в приложении I к настоящему документу, об изъятии снижения пошлин для заявок, подаваемых с использованием РСТ-EASY, с целью их представления Ассамблее для рассмотрения в ходе ее нынешней сессии (см. пункт 145 резюме Председателя, документ РСТ/WG/7/29, воспроизведенное в приложении к документу РСТ/А/46/1).

17. Следствием этих поправок станет изъятие снижения пошлин для международных заявок, подаваемых с использованием РСТ-EASY, после прекращения эксплуатации РСТ-EASY 1 июля 2015 г. Поэтому предлагается, чтобы эти поправки вступили в силу 1 июля 2015 г. и распространялись на все международные заявки, поданные начиная с этой даты.

## ВОССТАНОВЛЕНИЕ ПРАВА НА ПРИОРИТЕТ В УКАЗАННОМ/ВЫБРАННОМ ВЕДОМСТВЕ ПОСЛЕ РАННЕГО ПЕРЕХОДА НА НАЦИОНАЛЬНУЮ ФАЗУ

18. Рабочая группа на своей седьмой сессии, состоявшейся 10-13 июня 2014 г., также утвердила предлагаемые поправки к правилу 49*ter*.2(b)(i) и правилу 76.5 с целью их представления Ассамблее для рассмотрения в ходе ее нынешней сессии (см. пункт 145 резюме Председателя, документ РСТ/WG/7/29, воспроизведенное в приложении к документу РСТ/А/46/1).

19. Следствием этих поправок станет введение требования о том, чтобы в тех случаях, когда делается специальная просьба о раннем переходе на национальную фазу в указанном ведомстве согласно статье 23(2) или в выбранном ведомстве согласно статье 40(2), любая просьба о восстановлении права на приоритет подавалась в течение одного месяца с даты получения специальной просьбы указанным или выбранным ведомством (хотя ведомства по своему желанию будут по-прежнему вправе предлагать более длительные периоды). Предлагается, чтобы эти поправки применялись к любой специальной просьбе согласно статье 23(2) или статье 40(2), полученной начиная с 1 июля 2015 г.

## ЛОГИЧЕСКИ ВЫТЕКАЮЩАЯ ПОПРАВКА К ПРАВИЛУ 90.3

20. Рабочая группа на своей седьмой сессии, состоявшейся 10-13 июня 2014 г., также утвердила предлагаемые поправки к правилу 90.3 с целью их представления Ассамблее для рассмотрения в ходе ее нынешней сессии (см. пункт 145 резюме Председателя, документ РСТ/WG/7/29, воспроизведенное в приложении к документу РСТ/А/46/1).

21. В соответствии с этими поправками исключается ссылка на пункт (а) правила 90*bis*.5. Нумерация пунктов в правиле 90*bis*.5 была убрана решением Ассамблеи, принятым на ее сорок третьей сессии в октябре 2012 г. (см. документ РСТ/А/43/4 и пункты 28-33 документа РСТ/А/43/7). Однако была упущена из виду необходимость в логически вытекающей поправке к правилу 90.3 об исключении ссылки на пункт (а) правила 90*bis*.5. Предлагается, чтобы эти поправки вступили в силу 1 июля 2015 г.

## ОБЩАЯ ДОВЕРЕННОСТЬ

22. Рабочая группа на своей седьмой сессии, состоявшейся 10-13 июня 2014 г., также утвердила предлагаемые поправки к правилу 90.5 с целью их представления Ассамблее для рассмотрения в ходе ее нынешней сессии. Эти поправки позволят Международному бюро в случаях, когда оно получает уведомление об изъятии вместе с копией общей доверенности, обрабатывать уведомление об изъятии, не требуя от агента представления отдельной доверенности. В результате дальнейшего обсуждения вопроса не было предложено внести какие-либо дополнительные поправки в правило 90.5(d), согласно которым устранялась бы необходимость в представлении копии общей доверенности в том случае, если ведомство, орган или Международное бюро, получающее уведомление об изъятии, уже имеет в своем распоряжении копию доверенности, как было предложено одной из делегаций на последней сессии Рабочей группы по РСТ (см. пункт 135 резюме Председателя, документ РСТ/WG/7/29, воспроизведенное в приложении к документу РСТ/А/46/1). Принятие такой поправки могло бы создать некоторую двусмысленность касательно того, должен ли заявитель в действительности представлять копию общей доверенности вместе с любым уведомлением об изъятии, в частности в случаях, когда заявитель уже представил копию доверенности, но данная копия не является легкодоступной ведомству, органу или Международному бюро, в которое было направлено уведомление об изъятии.

23. Кроме того, в соответствии с данными поправками исключается ссылка на Международный поисковый орган, так как орган не получает никаких уведомлений об изъятии согласно правилу 90*bis*.

24. Предлагается, чтобы эти поправки вступили в силу 1 июля 2015 г. и применялись к любому уведомлению об изъятии, упомянутому в правилах 90*bis*.1 – 90*bis*.4, полученному начиная с этой даты.

#### ЧИСТЫЙ ТЕКСТ ПРЕДЛАГАЕМЫХ ПОЛОЖЕНИЙ С ВНЕСЕННЫМИ ПОПРАВКАМИ

25. «Чистый» текст всех предлагаемых положений с внесенными поправками (без подчеркиваний или вычеркиваний) приводится в приложении IV к настоящему документу.

#### ВСТУПЛЕНИЕ В СИЛУ И ПЕРЕХОДНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ

26. Ассамблее предлагается принять следующие решения о вступлении в силу изложенных в приложении I к настоящему документу предлагаемых поправок к Инструкции и о соответствующих переходных положениях:

«Поправки к правилам 49ter и 76 вступают в силу 1 июля 2015 г. и применяются к любой специальной просьбе согласно статье 23(2) или статье 40(2), полученной начиная с 1 июля 2015 г.»

«Поправки к правилу 90.3 вступают в силу 1 июля 2015 г.»

«Поправки к правилу 90.5 вступают в силу 1 июля 2015 г. и применяются к любому уведомлению об изъятии, упомянутому в правилах 90*bis*.1 – 90*bis*.4, полученному начиная с 1 июля 2015 г.»

«Поправки к Перечню пошлин вступают в силу 1 июля 2015 г. В случаях, когда международная пошлина за подачу снижается, Перечень пошлин с поправками, вступающими в силу 1 июля 2015 г., применяется к любой международной заявке, полученной принимающим ведомством начиная с 1 июля 2015 г. Перечень пошлин, действующий до 30 июня 2015 г., продолжает применяться к любой международной заявке, полученной до 1 июля 2015 г., независимо от того, какая дата международной подачи может быть позднее присвоена такой заявке (правило 15.4). В случаях, когда снижается пошлина за обработку и пошлина за обработку дополнительного поиска, Перечень пошлин с поправками, вступающими в силу 1 июля 2015 г., применяется к любой международной заявке, пошлина за которую была оплачена не ранее 1 июля 2015 г., независимо от того, когда были представлены соответственно просьба о дополнительном международном поиске или требование на проведение международной предварительной экспертизы (правила 45*bis*.2(c) и 57.3(d)).»

27. Ассамблее также предлагается принять следующее решение о составлении первого перечня государств, граждане и резиденты которых будут иметь право на снижение пошлин в соответствии с измененным Перечнем пошлин, приводимым в приложении I к настоящему документу:

«По окончании данной сессии Ассамблеи Генеральный директор составляет первый перечень государств, отвечающих критериям, указанным в пунктах 5(a) и (b) измененного Перечня пошлин, принимая во внимание любые замечания, полученные до окончания данной сессии Ассамблеи от Договаривающихся государств и государств, имеющих право на статус наблюдателя, в отношении проекта перечня, приводимого в приложении III к настоящему документу. Первый перечень государств публикуется в Бюллетене и начинает применяться с 1 июля 2015 г.»

28. Кроме того, Ассамблее предлагается принять следующие решения о вступлении в силу директив, изложенных в приложении II к настоящему документу:

«Директивы об обновлении перечней государств, отвечающих критериям для снижения некоторых пошлин РСТ, вступают в силу 1 июля 2015 г.»

29. Ассамблее Союза РСТ предлагается:

(i) принять предлагаемые поправки к Инструкции к РСТ, изложенные в приложении I, и предлагаемые решения, изложенные в пункте 26 выше, касающиеся вступления в силу и переходных положений;

(ii) принять предлагаемые решения, изложенные в пункте 27 выше, касающиеся составления первого перечня государств, отвечающих критериям для снижения некоторых пошлин РСТ;

(iii) принять к сведению, что приводимый в приложении III проект перечня государств, заявители из которых получают право на снижение пошлин в соответствии с измененным Перечнем пошлин, предоставляется в распоряжение Договаривающихся государств и государств, имеющих право на статус наблюдателя, для комментариев до окончания этой сессии Ассамблеи; и

(iv) принять предлагаемые директивы Ассамблеи об обновлении перечня государств, отвечающих критериям для снижения некоторых пошлин РСТ, изложенные в приложении II, и предлагаемое решение о вступлении в силу этих директив, изложенное в пункте 28 выше.

[Приложения следуют]



ПРЕДЛАГАЕМЫЕ ПОПРАВКИ К ИНСТРУКЦИИ К РСТ<sup>2</sup>

СОДЕРЖАНИЕ

Правило 49ter Последствия восстановления права на приоритет Получающим ведомством; Восстановление права на приоритет указанным ведомством .....	2
49ter.1 <i>[Без изменений]</i> .....	2
49ter.2 <i>Восстановление права на приоритет указанным ведомством</i> .....	2
Правило 76 Перевод приоритетного документа; Применение некоторых правил, к процедурам, применяемым выбранными ведомствами .....	4
76.1 – 76.4 <i>[Без изменений]</i> .....	4
76.5 <i>Применение некоторых правил к процедурам, применяемым выбранными ведомствами</i> .....	4
Правило 90 Агенты и общие представители.....	5
90.1 and 90.2 <i>[Без изменений]</i> .....	5
90.3 <i>Последствия действий агентов и общих представителей или последствия действий в отношении агентов и общих представителей</i> .....	5
90.4 <i>[Без изменений]</i> .....	5
90.5 <i>Общая доверенность</i> .....	5
90.6 <i>[Без изменений]</i> .....	5
ПЕРЕЧЕНЬ ПОШЛИН .....	6

---

<sup>2</sup> Подчеркнутый или вычеркнутый текст указывает соответственно на предлагаемые добавления или исключения. В приложении IV приводится «чистый» текст предлагаемых положений с внесенными поправками (без подчеркивания или вычеркивания).

## Правило 49ter

### Последствия восстановления права на приоритет Получающим ведомством;

#### Восстановление права на приоритет указанным ведомством

49ter.1 *[Без изменений]*

49ter.2 *Восстановление права на приоритет указанным ведомством*

(a) *[Без изменений]* Если международная заявка содержит притязание на приоритет предшествующей заявки и имеет дату международной подачи, которая является более поздней, чем дата, на которую истек приоритетный период, но которая находится в пределах двух месяцев с даты истечения приоритетного периода, то указанное ведомство, по просьбе заявителя в соответствии с пунктом (b), восстанавливает право на приоритет, если это ведомство устанавливает, что применяемый им критерий («критерий восстановления») удовлетворен, а именно, что неподача международной заявки в течение приоритетного периода:

(i) имела место несмотря на принятие должных мер, требуемых обстоятельствами; или

(ii) являлась непреднамеренной.

Каждое указанное ведомство применяет по крайней мере один из этих критериев и может применять их оба.

(b) Просьба в соответствии с пунктом (a):

(i) подается в указанное ведомство в течение одного месяца с применимого срока в соответствии со статьей 22 [или, если заявитель обращается со специальной просьбой в указанное ведомство согласно статье 23\(2\), в течение одного месяца с даты получения этой просьбы указанным ведомством;](#)

(ii) и (iii) *[Без изменений]*

(с) - (h) [Без изменений]

## Правило 76

### Перевод приоритетного документа; применение некоторых правил к процедурам, применяемым выбранными ведомствами

76.1 – 76.4 *[Без изменений]*

76.5 *Применение некоторых правил к процедурам в выбранных ведомствах*

Правила 13*ter*.3, 20.8(c), 22.1(g), 47.1, 49, 49*bis*, 49*ter* и 51*bis* применяются при условии, что:

(i) *[Без изменений]*;

(ii) любая ссылка в упомянутых правилах на статью 22, [статью 23\(2\)](#) или статью 24(2) понимается как ссылка, соответственно, на статью 39(1), [на статью 40\(2\)](#) или на статью 39(3);

(iii) – (v) *[Без изменений]*

## Правило 90

### Агенты и общие представители

90.1 и 90.2 *[Без изменений]*

90.3 *Последствия действий агентов и общих представителей или последствия действий в отношении агентов и общих представителей*

(a) и (b) *[Без изменений]*

(c) С учетом второго предложения правила 90bis.5(а) любое действие общего представителя или его агента или по отношению к ним имеет последствия действия, осуществленного всеми заявителями или по отношению к ним.

90.4 *[Без изменений]*

90.5 *Общая доверенность*

(a) – (c) *[Без изменений]*

(d) Несмотря на пункт (c), если агент представляет, в зависимости от конкретного случая, в Получающее ведомство, ~~Международный поисковый орган~~, Орган, назначенный для проведения дополнительного поиска, ~~или~~ Орган международной предварительной экспертизы или Международное бюро какое-либо уведомление об изъятии, упомянутое в правилах 90bis.1 - 90bis.4, то в это Ведомство, ~~или~~ Орган или Бюро должна быть представлена копия общей доверенности.

90.6 *[Без изменений]*

## ПЕРЕЧЕНЬ ПОШЛИН

Пошлины	Размеры
1. Международная пошлина за подачу: (правило 15.2)	1,330 шв. франков плюс 15 шв. франков за каждый лист международной заявки свыше 30 листов
2. Пошлина за обработку дополнительного поиска: (правило 45bis.2)	200 шв. франков
3. Пошлина за обработку: (правило 57.2)	200 шв. франков

### Снижение пошлин

4. Международная пошлина за подачу уменьшается на нижеследующую сумму, если международная заявка, как это предусмотрено Административной инструкцией, подается:

- |   |                            |
|---|----------------------------|
| <del>(a)</del> <u>[исключено]</u> на бумаге вместе с копией заявления и реферата в электронной форме, в символьно-кодированном формате: | <del>100 шв. франков</del> |
| <del>(b)</del> <u>(a)</u> в электронной форме, заявление не в символьно-кодированном формате:   | 100 шв. франков            |
| <del>(c)</del> <u>(b)</u> в электронной форме, заявление в символьно-кодированном формате:  | 200 шв. франков            |
| <del>(d)</del> <u>(c)</u> в электронной форме, заявление, описание, формула изобретения и реферат в символьно-кодированном формате:     | 300 шв. франков            |

5. Международная пошлина за подачу в соответствии с пунктом 1 (когда это применимо, уменьшенная в соответствии с пунктом 4), пошлина за обработку дополнительного поиска в соответствии с пунктом 2 и пошлина за обработку в соответствии с пунктом 3 уменьшаются на 90%, если международная заявка подана:

- (a) заявителем, являющимся физическим лицом и являющимся гражданином государства и проживающим в этом государстве, которое включено в перечень в качестве государства, валовой внутренний продукт национального дохода на душу населения в котором ниже 25 000 долл. США 3000 долл. США (в соответствии с самыми последними 10-летними средними показателями валового внутреннего продукта цифрами среднего национального дохода на душу населения в постоянных ценах в долл. США по курсу 2005 г., опубликованными использовавшимися Организацией Объединенных Наций), и чьи граждане и постоянные жители, являющиеся физическими лицами, подавали менее 10 международных заявок в год (на миллион населения) или менее 50 международных заявок в год (в абсолютных цифрах) согласно самым последним среднегодовым за 5 лет показателям подачи заявок, опубликованным Международным бюро для определения своей шкалы взносов, подлежащих уплате за 1995, 1996 и 1997 гг), или, до принятия Ассамблеей РСТ решения относительно квалификационных критериев, упомянутых в данном подпункте, одного из следующих государств: Антигуа и Барбуда, Бахрейн, Барбадос, Ливия, Оман, Сейшельские Острова, Сингапур, Тринидад и Тобаго, Объединенные Арабские Эмираты; или
- (b) заявителем, независимо от того, является ли он физическим лицом или нет, являющимся гражданином государства и проживающим в этом государстве, которое включено в перечень в качестве классифицируемого Организацией Объединенных Наций классифицируется ООН как наименее развитая страна;

при условии, что при наличии нескольких заявителей каждый из них должен удовлетворять критериям, приведенным в пунктах (a) или (b). Перечни государств, упомянутые в подпунктах (a) и (b), обновляются Генеральным директором по меньшей мере каждые пять лет в соответствии с директивами Ассамблеи. Критерии, изложенные в подпунктах (a) и (b), пересматриваются Ассамблеей по меньшей мере каждые пять лет.

[Приложение II следует]

ПРЕДЛАГАЕМЫЕ ДИРЕКТИВЫ ДЛЯ ОБНОВЛЕНИЯ ПЕРЕЧНЕЙ ГОСУДАРСТВ,  
ОТВЕЧАЮЩИХ КРИТЕРИЯМ ДЛЯ СНИЖЕНИЯ НЕКОТОРЫХ ПОШЛИН РСТ<sup>3</sup>

Ассамблея устанавливает нижеследующие директивы, упомянутые в Перечне пошлин, при том понимании, что с учетом накопленного опыта Ассамблея может в любое время изменить эти директивы:

1. Через пять лет после составления первого перечня государств, которые отвечают критериям, упомянутым в пунктах 5(a) и (b) Перечня пошлин, и каждые пять лет после этого Генеральный директор готовит проект перечней государств, которые, как представляется, отвечают критериям, упомянутым в:

(i) пункте 5(a) Перечня пошлин в соответствии с последними 10-летними средними показателями валового внутреннего продукта на душу населения, опубликованными Организацией Объединенных Наций, и последними 5-летними среднегодовыми показателями подачи заявок по процедуре РСТ, опубликованными Международным бюро, соответственно, по меньшей мере за две недели до первого дня сессии Ассамблеи в сентябре/октябре соответствующего года;

(ii) пункте 5(b) Перечня пошлин в соответствии с самым недавним перечнем стран, классифицированных Организацией Объединенных Наций в качестве наименее развитых стран, который опубликован по меньшей мере за две недели до первого дня сессии Ассамблеи в сентябре/октябре соответствующего года;

и предоставляет эти перечни в распоряжение Договаривающихся государств РСТ и государств, имеющих право на статус наблюдателя в Ассамблее, для комментариев до окончания этой сессии Ассамблеи.

2. После окончания этой сессии Ассамблеи Генеральный директор составляет новые перечни, принимая во внимание полученные комментарии. Пересмотренные перечни начинают применяться в первый день календарного года, следующего за этой сессией, и используются для определения, в соответствии с правилами 15.4, 45*bis*.2(c) и 57.3(d), права на снижение, согласно пунктам 5(a) и 5(b), соответственно, Перечня пошлин, любой соответствующей причитающейся пошлины. Любой пересмотренный перечень публикуется в Бюллетене.

3. Если какое-либо государство не включено в какой-либо перечень, но впоследствии получает право на включение в перечень ввиду публикации по истечении периода в две недели до первого дня сессии Ассамблеи, упомянутого в пункте 1 выше, пересмотренных показателей валового внутреннего дохода на душу населения, составленных Организацией Объединенных Наций, или пересмотренных показателей подачи заявок по процедуре РСТ, составленных Международным бюро, или пересмотренного перечня государств, классифицированных Организацией Объединенных Наций в качестве наименее развитых стран, это государство может просить Генерального директора пересмотреть соответствующий перечень государств на предмет его включения в этот перечень. Любой такой пересмотренный перечень начинает применяться с даты, конкретно указанной Генеральным директором, причем эта дата не может быть установлена больше чем через три месяца после даты получения просьбы. Любой пересмотренный перечень публикуется в Бюллетене.

[Приложение III следует]

<sup>3</sup> В дополнение к тексту, согласованному Рабочей группой, в пункты 1(i) и 3 проекта директив были внесены изменения редакционного характера. См. также пункты 8 – 10 основной части настоящего документа.



## ПРИМЕНЕНИЕ ПОЛОЖЕНИЙ О СНИЖЕНИИ НЕКОТОРЫХ ПОШЛИН РСТ

Страна	Подпункт 5(а) Перечня пошлин: критерии, основанные на доходах и инновациях				Подпункт 5(а) Перечня пошлин: государства, классифицированные как наименее развитые страны
	Имеет право на снижение пошлин в соответствии с подпунктом 5(а)	ВВП на душу населения <sup>1</sup>	Число поданных физическими лицами заявок по процедуре РСТ на один миллион населения <sup>2</sup>	Число поданных физическими лицами заявок по процедуре РСТ <sup>3</sup>	Имеет право на снижение пошлин в соответствии с подпунктом 5(b) <sup>4</sup>
Афганистан	Да	325	0.0	0	Да
Албания	Да	2,930	0.2	2	Нет
Алжир	Да	3,066	0.1	5	Нет
Андорра	Нет	38,199	43.3	3	Нет
Ангола	Да	2,568	0.0	1	Да
Антигуа и Барбуда	Да	12,401	11.5	3	Нет
Аргентина	Да	5,552	0.2	8	Нет
Армения	Да	1,881	1.8	5	Нет
Австралия	Нет	38,169	15.6	350	Нет
Австрия	Нет	38,325	22.6	190	Нет
Азербайджан	Да	2,372	0.4	4	Нет
Багамские Острова	Да	22,214	3.9	2	Нет
Бахрейн	Да	17,348	0.5	2	Нет
Бангладеш	Да	525	0.0	1	Да
Барбадос	Да	14,507	2.1	1	Нет
Беларусь	Да	3,817	1.3	13	Нет
Бельгия	Нет	36,393	5.0	55	Нет
Белиз	Да	4,195	1.9	3	Нет
Бенин	Да	547	0.0	1	Да

<sup>1</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 10 лет, 2003-2012 гг. (в постоянных ценах 2005 г. в долларах США); порог: 25 000 долл. США.

<sup>2</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 5 лет 2008-2012 гг.; порог: менее 10.

<sup>3</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 5 лет 2008-2012 гг.; порог: менее 50.

<sup>3</sup> См. подпункт 5(b) Перечня пошлин.

Страна	Подпункт 5(а) Перечня пошлин: критерии, основанные на доходах и инновациях				Подпункт 5(а) Перечня пошлин: государства, классифицированные как наименее развитые страны
	Имеет право на снижение пошлин в соответствии с подпунктом 5(а)	ВВП на душу населения <sup>1</sup>	Число поданных физическими лицами заявок по процедуре РСТ на один миллион населения <sup>2</sup>	Число поданных физическими лицами заявок по процедуре РСТ <sup>3</sup>	Имеет право на снижение пошлин в соответствии с подпунктом 5(б) <sup>4</sup>
Бутан	Да	1,551	0.0	0	Да
Боливия (Многонациональное Государство)	Да	1,110	0.0	0	Нет
Босния и Герцеговина	Да	3,074	2.1	8	Нет
Ботсвана	Да	5,862	0.0	0	Нет
Бразилия	Да	5,161	1.1	211	Нет
Бруней-Даруссалам	Нет	25,543	0.5	1	Нет
Болгария	Да	4,156	2.3	17	Нет
Буркина-Фасо	Да	433	0.0	1	Да
Бурунди	Да	176	0.1	2	Да
Кабо-Верде	Да	2,678	0.0	0	Нет
Камбоджа	Да	548	0.0	0	Да
Камерун	Да	928	0.1	4	Нет
Канада	Нет	36,265	11.7	398	Нет
Центральноафриканская Республика	Да	352	0.0	0	Да
Чад	Да	564	0.0	1	Да
Чили	Да	8,152	1.7	29	Нет
Китай	Да	2,330	1.3	1,830	Нет
Колумбия	Да	3,734	0.6	26	Нет
Коморские Острова	Да	617	0.0	0	Да
Конго	Да	1,806	0.0	1	Нет

<sup>1</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 10 лет, 2003-2012 гг. (в постоянных ценах 2005 г. в долларах США); порог: 25 000 долл. США.

<sup>2</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 5 лет 2008-2012 гг.; порог: менее 10.

<sup>3</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 5 лет 2008-2012 гг.; порог: менее 50.

<sup>4</sup> См. подпункт 5(б) Перечня пошлин.

Страна	Подпункт 5(а) Перечня пошлин: критерии, основанные на доходах и инновациях				Подпункт 5(а) Перечня пошлин: государства, классифицированные как наименее развитые страны
	Имеет право на снижение пошлин в соответствии с подпунктом 5(а)	ВВП на душу населения <sup>1</sup>	Число поданных физическими лицами заявок по процедуре РСТ на один миллион населения <sup>2</sup>	Число поданных физическими лицами заявок по процедуре РСТ <sup>3</sup>	Имеет право на снижение пошлин в соответствии с подпунктом 5(б) <sup>4</sup>
Коста-Рика	Да	5,087	0.3	2	Нет
Кот-д'Ивуар	Да	980	0.0	1	Нет
Хорватия	Да	10,534	5.3	23	Нет
Куба	Да	4,387	0.0	0	Нет
Кипр	Да	22,806	3.4	3	Нет
Чешская Республика	Да	13,470	3.0	32	Нет
Корейская Народно-Демократическая Республика	Да	534	0.1	4	Нет
Демократическая Республика Конго	Да	144	0.0	1	Да
Дания	Нет	47,228	9.8	54	Нет
Джибути	Да	1,061	0.0	0	Да
Доминика	Да	5,676	0.0	0	Нет
Доминиканская Республика	Да	4,181	0.3	3	Нет
Эквадор	Да	3,175	0.6	8	Нет
Египет	Да	1,478	0.5	37	Нет
Сальвадор	Да	2,911	0.2	2	Нет
Экваториальная Гвинея	Да	14,360	0.0	0	Да
Эритрея	Да	205	0.0	0	Да
Эстония	Да	11,027	3.7	5	Нет
Коста-Рика	Да	200	0.0	0	Да
Фиджи	Да	3,574	0.0	0	Нет

<sup>1</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 10 лет, 2003-2012 гг. (в постоянных ценах 2005 г. в долларах США); порог: 25 000 долл. США.

<sup>2</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 5 лет 2008-2012 гг.; порог: менее 10.

<sup>3</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 5 лет 2008-2012 гг.; порог: менее 50.

<sup>3</sup> См. подпункт 5(б) Перечня пошлин.

Страна	Подпункт 5(а) Перечня пошлин: критерии, основанные на доходах и инновациях				Подпункт 5(а) Перечня пошлин: государства, классифицированные как наименее развитые страны
	Имеет право на снижение пошлин в соответствии с подпунктом 5(а)	ВВП на душу населения <sup>1</sup>	Число поданных физическими лицами заявок по процедуре РСТ на один миллион населения <sup>2</sup>	Число поданных физическими лицами заявок по процедуре РСТ <sup>3</sup>	Имеет право на снижение пошлин в соответствии с подпунктом 5(б) <sup>4</sup>
Финляндия	Нет	38,130	12.5	67	Нет
Франция	Нет	33,980	6.2	406	Нет
Габон	Да	6,785	0.9	2	Нет
Гамбия	Да	441	0.0	0	Да
Грузия	Да	1,689	1.1	5	Нет
Германия	Нет	34,741	12.3	1,020	Нет
Гана	Да	908	0.0	2	Нет
Греция	Да	21,711	5.1	57	Нет
Гренада	Да	6,436	1.9	1	Нет
Гватемала	Да	2,240	0.3	5	Нет
Гвинея	Да	302	0.0	1	Да
Гвинея-Бисау	Да	420	0.0	0	Да
Гайана	Да	1,943	0.0	0	Нет
Гаити	Да	417	0.0	0	Да
Гондурас	Да	1,488	0.0	0	Нет
Венгрия	Да	10,935	6.0	60	Нет
Исландия	Нет	54,100	10.7	3	Нет
Индия	Да	889	0.2	297	Нет
Индонезия	Да	1,436	0.0	6	Нет
Иран (Исламская Республика)	Да	3,228	0.0	2	Нет
Ирак	Да	1,441	0.0	0	Нет

<sup>1</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 10 лет, 2003-2012 гг. (в постоянных ценах 2005 г. в долларах США); порог: 25 000 долл. США.

<sup>2</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 5 лет 2008-2012 гг.; порог: менее 10.

<sup>3</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 5 лет 2008-2012 гг.; порог: менее 50.

<sup>3</sup> См. подпункт 5(б) Перечня пошлин.

Страна	Подпункт 5(а) Перечня пошлин: критерии, основанные на доходах и инновациях				Подпункт 5(а) Перечня пошлин: государства, классифицированные как наименее развитые страны
	Имеет право на снижение пошлин в соответствии с подпунктом 5(а)	ВВП на душу населения <sup>1</sup>	Число поданных физическими лицами заявок по процедуре РСТ на один миллион населения <sup>2</sup>	Число поданных физическими лицами заявок по процедуре РСТ <sup>3</sup>	Имеет право на снижение пошлин в соответствии с подпунктом 5(b) <sup>4</sup>
Ирландия	Нет	47,772	11.2	50	Нет
Израиль	Нет	21,468	35.0	259	Нет
Италия	Нет	29,903	7.9	477	Нет
Ямайка	Да	4,155	0.1	1	Нет
Япония	Нет	36,200	3.8	480	Нет
Иордания	Да	2,524	0.0	0	Нет
Казахстан	Да	4,409	0.8	13	Нет
Кения	Да	553	0.1	3	Нет
Кирибати	Да	1,162	0.0	0	Да
Кувейт	Нет	32,200	0.1	1	Нет
Кыргызстан	Да	540	0.3	2	Нет
Лаосская Народно-Демократическая Республика	Да	555	0.3	3	Да
Латвия	Да	7,583	4.2	9	Нет
Ливан	Да	6,110	0.1	2	Нет
Лесото	Да	795	0.0	0	Да
Либерия	Да	220	0.0	0	Да
Ливия	Да	8,152	0.2	1	Нет
Лихтенштейн	Нет	111,159	44.3	2	Нет
Литва	Да	8,729	2.9	9	Нет
Люксембург	Нет	81,561	9.9	5	Нет

<sup>1</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 10 лет, 2003-2012 гг. (в постоянных ценах 2005 г. в долларах США); порог: 25 000 долл. США.

<sup>2</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 5 лет 2008-2012 гг.; порог: менее 10.

<sup>3</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 5 лет 2008-2012 гг.; порог: менее 50.

<sup>3</sup> См. подпункт 5(b) Перечня пошлин.

Страна	Подпункт 5(а) Перечня пошлин: критерии, основанные на доходах и инновациях				Подпункт 5(а) Перечня пошлин: государства, классифицированные как наименее развитые страны
	Имеет право на снижение пошлин в соответствии с подпунктом 5(а)	ВВП на душу населения <sup>1</sup>	Число поданных физическими лицами заявок по процедуре РСТ на один миллион населения <sup>2</sup>	Число поданных физическими лицами заявок по процедуре РСТ <sup>3</sup>	Имеет право на снижение пошлин в соответствии с подпунктом 5(b) <sup>4</sup>
Мадагаскар	Да	279	0.0	2	Да
Малави	Да	276	0.0	0	Да
Малайзия	Да	5,987	1.6	45	Нет
Мальдивские Острова	Да	4,808	0.0	0	Нет
Мали	Да	476	0.0	0	Да
Мальта	Да	15,514	3.3	2	Нет
Маршалловы Острова	Да	2,736	0.0	0	Нет
Мавритания	Да	749	0.0	0	Да
Маврикий	Да	6,037	0.2	1	Нет
Мексика	Да	8,041	1.0	114	Нет
Микронезия (Федеративные Штаты)	Да	2,529	0.0	0	Нет
Монако	Нет	130,076	255.9	9	Нет
Монголия	Да	1,197	0.4	2	Нет
Черногория	Да	4,178	0.6	2	Нет
Марокко	Да	2,204	0.4	14	Нет
Мозамбик	Да	356	0.0	0	Да
Мьянма	Да	313	0.0	1	Да
Намибия	Да	3,868	1.6	5	Нет
Науру	Да	3,461	0.0	0	Нет
Непал	Да	356	0.0	0	Да
Нидерланды	Нет	40,398	6.3	105	Нет

<sup>1</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 10 лет, 2003-2012 гг. (в постоянных ценах 2005 г. в долларах США); порог: 25 000 долл. США.

<sup>2</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 5 лет 2008-2012 гг.; порог: менее 10.

<sup>3</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 5 лет 2008-2012 гг.; порог: менее 50.

<sup>3</sup> См. подпункт 5(b) Перечня пошлин.

Страна	Подпункт 5(а) Перечня пошлин: критерии, основанные на доходах и инновациях				Подпункт 5(а) Перечня пошлин: государства, классифицированные как наименее развитые страны
	Имеет право на снижение пошлин в соответствии с подпунктом 5(а)	ВВП на душу населения <sup>1</sup>	Число поданных физическими лицами заявок по процедуре РСТ на один миллион населения <sup>2</sup>	Число поданных физическими лицами заявок по процедуре РСТ <sup>3</sup>	Имеет право на снижение пошлин в соответствии с подпунктом 5(b) <sup>4</sup>
Новая Зеландия	Нет	27,547	13.9	61	Нет
Никарагуа	Да	1,222	0.1	2	Нет
Нигер	Да	265	0.0	0	Да
Нигерия	Да	891	0.0	5	Нет
Норвегия	Нет	65,427	11.4	56	Нет
Оман	Да	13,685	0.1	1	Нет
Пакистан	Да	777	0.0	1	Нет
Палау	Да	8,798	0.0	0	Нет
Панама	Да	5,630	0.1	1	Нет
Папуа-Новая Гвинея	Да	893	0.0	0	Нет
Парагвай	Да	1,597	0.0	1	Нет
Перу	Да	3,397	0.2	5	Нет
Филиппины	Да	1,308	0.1	14	Нет
Польша	Да	9,067	1.1	44	Нет
Португалия	Да	18,360	1.5	15	Нет
Катар	Нет	57,727	0.8	2	Нет
Республика Корея	Нет	19,528	36.1	1,749	Нет
Республика Молдова	Да	882	0.6	3	Нет
Румыния	Да	4,926	0.7	15	Нет
Российская Федерация	Да	5,930	3.8	541	Нет
Руанда	Да	319	0.0	0	Да

<sup>1</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 10 лет, 2003-2012 гг. (в постоянных ценах 2005 г. в долларах США); порог: 25 000 долл. США.

<sup>2</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 5 лет 2008-2012 гг.; порог: менее 10.

<sup>3</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 5 лет 2008-2012 гг.; порог: менее 50.

<sup>3</sup> См. подпункт 5(b) Перечня пошлин.

Страна	Подпункт 5(а) Перечня пошлин: критерии, основанные на доходах и инновациях				Подпункт 5(а) Перечня пошлин: государства, классифицированные как наименее развитые страны
	Имеет право на снижение пошлин в соответствии с подпунктом 5(а)	ВВП на душу населения <sup>1</sup>	Число поданных физическими лицами заявок по процедуре РСТ на один миллион населения <sup>2</sup>	Число поданных физическими лицами заявок по процедуре РСТ <sup>3</sup>	Имеет право на снижение пошлин в соответствии с подпунктом 5(b) <sup>4</sup>
Сент-Китс и Невис	Да	10,929	3.8	1	Нет
Сент-Люсия	Да	6,005	0.0	0	Нет
Сент-Винсент и Гренадины	Да	5,333	0.0	0	Нет
Самоа	Да	2,398	0.0	0	Да
Сан-Марино	Нет	63,169	19.4	2	Нет
Сан-Томе и Принсипи	Да	906	0.0	0	Да
Саудовская Аравия	Да	14,821	0.2	6	Нет
Сенегал	Да	780	0.0	2	Да
Сербия	Да	3,596	2.9	21	Нет
Сейшельские Острова	Да	11,787	2.2	1	Нет
Сьерра-Леоне	Да	362	0.1	1	Да
Сингапур	Нет	30,748	12.7	65	Нет
Словакия	Да	10,130	3.6	20	Нет
Словения	Да	18,641	10.9	22	Нет
Соломоновы Острова	Да	959	0.0	0	Да
Сомали	Да	273	0.0	0	Да
Южная Африка	Да	5,431	2.8	145	Нет
Южный Судан	Да	934	0.0	0	Да
Испания	Нет	25,945	7.6	348	Нет
Шри-Ланка	Да	1,433	0.4	8	Нет
Судан	Да	507	0.0	2	Да

<sup>1</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 10 лет, 2003-2012 гг. (в постоянных ценах 2005 г. в долларах США); порог: 25 000 долл. США.

<sup>2</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 5 лет 2008-2012 гг.; порог: менее 10.

<sup>3</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 5 лет 2008-2012 гг.; порог: менее 50.

<sup>3</sup> См. подпункт 5(b) Перечня пошлин.



Страна	Подпункт 5(а) Перечня пошлин: критерии, основанные на доходах и инновациях				Подпункт 5(а) Перечня пошлин: государства, классифицированные как наименее развитые страны
	Имеет право на снижение пошлин в соответствии с подпунктом 5(а)	ВВП на душу населения <sup>1</sup>	Число поданных физическими лицами заявок по процедуре РСТ на один миллион населения <sup>2</sup>	Число поданных физическими лицами заявок по процедуре РСТ <sup>3</sup>	Имеет право на снижение пошлин в соответствии с подпунктом 5(б) <sup>4</sup>
Суринам	Да	4,833	0.0	0	Нет
Свазиленд	Да	2,387	0.2	1	Нет
Швеция	Нет	41,985	17.9	168	Нет
Швейцария	Нет	53,528	23.7	186	Нет
Сирийская Арабская Республика	Да	1,598	0.3	7	Нет
Таджикистан	Да	378	0.0	0	Нет
БЮР Македония	Да	3,145	0.6	2	Нет
Таиланд	Да	3,128	0.3	21	Нет
Тимор-Лешти	Да	2,421	0.0	0	Да
Того	Да	390	0.0	0	Да
Тонга	Да	2,573	0.0	0	Нет
Тринидад и Тобаго	Да	13,439	0.6	1	Нет
Тунис	Да	3,488	0.4	4	Нет
Турция	Да	7,523	2.2	156	Нет
Туркменистан	Да	3,888	0.0	1	Нет
Тувалу	Да	2,496	0.0	0	Да
Уганда	Да	386	0.0	2	Да
Украина	Да	1,948	2.0	90	Нет
Объединенные Арабские Эмираты	Нет	31,205	2.2	18	Нет
Соединенное Королевство	Нет	38,418	9.1	568	Нет
Объединенная Республика Танзания	Да	416	0.0	0	Да

<sup>1</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 10 лет, 2003-2012 гг. (в постоянных ценах 2005 г. в долларах США); порог: 25 000 долл. США.

<sup>2</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 5 лет 2008-2012 гг.; порог: менее 10.

<sup>3</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 5 лет 2008-2012 гг.; порог: менее 50.

<sup>3</sup> См. подпункт 5(б) Перечня пошлин.

Страна	Подпункт 5(а) Перечня пошлин: критерии, основанные на доходах и инновациях				Подпункт 5(а) Перечня пошлин: государства, классифицированные как наименее развитые страны
	Имеет право на снижение пошлин в соответствии с подпунктом 5(а)	ВВП на душу населения <sup>1</sup>	Число поданных физическими лицами заявок по процедуре РСТ на один миллион населения <sup>2</sup>	Число поданных физическими лицами заявок по процедуре РСТ <sup>3</sup>	Имеет право на снижение пошлин в соответствии с подпунктом 5(б) <sup>4</sup>
Соединенные Штаты Америки	Нет	43,802	10.5	3,276	Нет
Уругвай	Да	5,997	0.5	2	Нет
Узбекистан	Да	673	0.0	2	Нет
Вануату	Да	2,018	0.0	0	Да
Венесуэла (Боливарианская Республика)	Да	5,850	0.1	3	Нет
Вьетнам	Да	778	0.1	7	Нет
Йемен	Да	951	0.0	1	Да
Замбия	Да	690	0.0	1	Да
Зимбабве	Да	513	0.0	2	Нет

[Приложение IV следует]

<sup>1</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 10 лет, 2003-2012 гг. (в постоянных ценах 2005 г. в долларах США); порог: 25 000 долл. США.  
<sup>2</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 5 лет 2008-2012 гг.; порог: менее 10.  
<sup>3</sup> См. подпункт 5(а) Перечня пошлин: средний показатель за 5 лет 2008-2012 гг.; порог: менее 50.  
<sup>3</sup> См. подпункт 5(б) Перечня пошлин.

## ПРЕДЛАГАЕМЫЕ ПОПРАВКИ К ИНСТРУКЦИИ К РСТ

### (ЧИСТЫЙ ТЕКСТ)

Предлагаемые поправки к Инструкции к РСТ приводятся в приложении I, в котором подчеркнутый или вычеркнутый текст указывает соответственно на предлагаемые добавления или исключения. В настоящем приложении для удобства приводится «чистый» текст соответствующих положений в редакции, соответствующей предложенным поправкам.

### СОДЕРЖАНИЕ

Правило 49ter Последствия восстановления права на приоритет Получающим ведомством; Восстановление права на приоритет указанным ведомством .....	2
49ter.1 <i>[Без изменений]</i> .....	2
49ter.2 <i>Восстановление права на приоритет указанным ведомством</i> .....	2
Правило 76 Перевод приоритетного документа; Применение некоторых правил, к процедурам, применяемым выбранными ведомствами .....	3
76.1 – 76.4 <i>[Без изменений]</i> .....	3
76.5 <i>Применение некоторых правил к процедурам, применяемым выбранными ведомствами</i> .....	3
Правило 90 Агенты и общие представители .....	4
90.1 and 90.2 <i>[Без изменений]</i> .....	4
90.3 <i>Последствия действий агентов и общих представителей или последствия действий в отношении агентов и общих представителей</i> .....	4
90.4 <i>[Без изменений]</i> .....	4
90.5 <i>Общая доверенность</i> .....	4
90.6 <i>[Без изменений]</i> .....	4
ПЕРЕЧЕНЬ ПОШЛИН .....	5

**Правило 49ter**

**Последствия восстановления права на приоритет Получающим ведомством;**

**Восстановление права на приоритет указанным ведомством**

49ter.1 *[Без изменений]*

49ter.2 *Восстановление права на приоритет указанным ведомством*

(a) *[Без изменений]*

(b) Просьба в соответствии с пунктом (a):

(i) подается в указанное ведомство в течение одного месяца с применимого срока в соответствии со статьей 22 или, если заявитель обращается со специальной просьбой в указанное ведомство согласно статье 23(2), в течение одного месяца с даты получения этой просьбы указанным ведомством;

(ii) и (iii) *[Без изменений]*

(c) – (h) *[Без изменений]*

## Правило 76

### Перевод приоритетного документа; применение некоторых правил к процедурам, применяемым выбранными ведомствами

76.1 – 76.4 *[Без изменений]*

76.5 *Применение некоторых правил к процедурам в выбранных ведомствах*

Правила 13*ter*.3, 20.8(c), 22.1(g), 47.1, 49, 49*bis*, 49*ter* и 51*bis* применяются при условии, что:

(i) *[Без изменений]*;

(ii) любая ссылка в упомянутых правилах на статью 22, статью 23(2) или статью 24(2) понимается как ссылка, соответственно, на статью 39(1), на статью 40(2) или на статью 39(3);

(iii) – (v) *[Без изменений]*

## Правило 90

### Агенты и общие представители

90.1 и 90.2 *[Без изменений]*

90.3 *Последствия действий агентов и общих представителей или последствия действий в отношении агентов и общих представителей*

*(a) и (b) [Без изменений]*

(c) С учетом второго предложения правила 90bis.5 любое действие общего представителя или его агента или по отношению к ним имеет последствия действия, осуществленного всеми заявителями или по отношению к ним.

90.4 *[Без изменений]*

90.5 *Общая доверенность*

*(a) – (c) [Без изменений]*

(d) Несмотря на пункт (c), если агент представляет, в зависимости от конкретного случая, в Получающее ведомство, Орган, назначенный для проведения дополнительного поиска, Орган международной предварительной экспертизы или Международное бюро какое-либо уведомление об изъятии, упомянутое в правилах 90bis.1 - 90bis.4, то в это Ведомство, Орган или Бюро должна быть представлена копия общей доверенности.

90.6 *[Без изменений]*

## ПЕРЕЧЕНЬ ПОШЛИН

Пошлины	Размеры
1. Международная пошлина за подачу: (правило 15.2)	1,330 шв. франков плюс 15 шв. франков за каждый лист международной заявки свыше 30 листов
2. Пошлина за обработку дополнительного поиска: (правило 45bis.2)	200 шв. франков
3. Пошлина за обработку: (правило 57.2)	200 шв. франков

### Снижение пошлин

4. Международная пошлина за подачу уменьшается на нижеследующую сумму, если международная заявка, как это предусмотрено Административной инструкцией, подается:

- |   |                 |
|---|-----------------|
| (a) в электронной форме, заявление не в<br>символьно-кодированном формате:  | 100 шв. франков |
| (b) в электронной форме, заявление в<br>символьно-кодированном формате:   | 200 шв. франков |
| (c) в электронной форме, заявление,<br>описание, формула изобретения и реферат<br>в символьно-кодированном формате: | 300 шв. франков |

5. Международная пошлина за подачу в соответствии с пунктом 1 (когда это применимо, уменьшенная в соответствии с пунктом 4), пошлина за обработку дополнительного поиска в соответствии с пунктом 2 и пошлина за обработку в соответствии с пунктом 3 уменьшаются на 90%, если международная заявка подана:

- (a) заявителем, являющимся физическим лицом и являющимся гражданином государства и проживающим в этом государстве, которое включено в перечень в качестве государства, валовой внутренний продукт на душу населения в котором ниже 25 000 долл. США (в соответствии с самыми последними 10-летними средними показателями валового внутреннего продукта на душу населения в постоянных ценах в долл. США по курсу 2005 г., опубликованными Организацией Объединенных Наций), и чьи граждане и постоянные жители, являющиеся физическими лицами, подавали менее 10 международных заявок в год (на миллион населения) или менее 50 международных заявок в год (в абсолютных цифрах) согласно самым последним среднегодовым за 5 лет показателям подачи заявок, опубликованным Международным бюро; или
- (b) заявителем, независимо от того, является ли он физическим лицом или нет, являющимся гражданином государства и проживающим в этом государстве, которое включено в перечень в качестве классифицируемого Организацией Объединенных Наций как наименее развитая страна;

при условии, что при наличии нескольких заявителей каждый из них должен удовлетворять критериям, приведенным в пунктах (а) или (b). Перечни государств, упомянутые в подпунктах (а) и (b), обновляются Генеральным директором по меньшей мере каждые пять лет в соответствии с директивами Ассамблеи. Критерии, изложенные в подпунктах (а) и (b), пересматриваются Ассамблеей по меньшей мере каждые пять лет.

[Конец приложения IV и документа]